



Original : **anglais**

N° : ICC-01/04-01/06

Date : 5 septembre 2007

LA CHAMBRE DE PREMIÈRE INSTANCE I

Composée comme suit : M. le juge Adrian Fulford, juge président
Mme la juge Elizabeth Odio Benito
M. le juge René Blattmann

Greffier : M. Bruno Cathala

**SITUATION EN RÉPUBLIQUE DÉMOCRATIQUE DU CONGO
AFFAIRE
LE PROCUREUR *c.* THOMAS LUBANGA DYILO**

Public

Ordonnance portant convocation d'une audience *ex parte*

Le Bureau du Procureur

M. Luis Moreno-Ocampo, Procureur

Mme Fatou Bensouda, procureur adjoint

M. Ekkehard Withopf, premier substitut du Procureur

Le conseil de la Défense

M^e Catherine Mabilille

Représentants légaux des Victimes a/0001/06 à a/0003/06 et a/0105/06

M^e Luc Walley

M^e Franck Mulenda

M^e Carine Bapita Buyangandu

Eu égard au dépôt urgent et *ex parte* par l'Accusation d'informations destinées à la Chambre de première instance (*Prosecution's Provision of Information to the Trial Chamber*) le 3 septembre 2007, la Chambre de première instance rend la présente

ORDONNANCE PORTANT CALENDRIER

La Chambre de première instance se réunira le vendredi 7 septembre 2007, à 10 heures, afin d'entendre des conclusions supplémentaires portant sur les informations présentées par l'Accusation.

Fait en anglais et en français, la version anglaise faisant foi.

/signé/

M. le juge Adrian Fulford

/signé/

Mme la juge Elizabeth Odio Benito

/signé/

M. le juge René Blattmann

Fait le 5 septembre 2007

À La Haye (Pays-Bas)